

Sindhi ( )

## تعارفي رسمون

صليب جي نشاني

پيء جي نالي جي نالي، پت جي،  
پاک روح سڀني روح مان.

آمين

پڄڻ

اسان جا رب مسيح جو مشاهدو  
مسيح جو دعا جو دعا آهي، خدا جو  
پيار، پاک روح جو ڪميونٽي سڀني  
سان گڏ هجڻ

توهان جي روح سان.

ڏنڊ ايڪٽ

بدم قصو صبر (پائرن پينز) کي  
اسان جو گناهيتو مڃ. تنهن ڪري  
پاک اسرار اسرار کي ملهائڻ لاءِ  
پنهنجو پاڻ کي تيار ڪيو.

مان خدا تعاليٰ جو اعتراف ڪريان ٿو

توهان کان، منهنجي پائرن پيننس،

ته مون تمام گهڻو گناهه ڪيو آهي،

منهنجي سوچن منهنجي لفظن ،

جيڪو مون ڪيو آهي جيڪو مان

ڪرڻ ناکام ٿيو آهيان، منهنجي

غلطي ذريعي، منهنجي غلطي ذريعي،

منهنجي تمام گهڻي خرابي جي ذريعي؛

تنهن ڪري مان فرامل مريم جي

ميري برڪت وارو آهيان، سڀ فرشتا

بت، ڪريٽو، منهنجو پائرن

پائرن، مون کي دعا ڪرڻ لاءِ اسان

جي دعا ڪرڻ لاءِ.

الله تعاليٰ اسان تي رحم ڪري، اسان

کي پنهنجن گناهن کي معاف ڪر،

اسان کي هميشه زندگي گذارڻ لاءِ

آئيو.

آمين

Vietnamese (Tiếng Việt)

## Nghi thức giới thiệu

Biển báo chữ thập

Nhân danh Chúa Cha, và của Con, và  
của Chúa Thánh Thần.

Amen

Lời chào

Ân sủng của Chúa Jesus Christ của  
chúng ta, và tình yêu của Chúa, và sự  
hiệp thông của Chúa Thánh Thần ở  
bên tất cả các bạn.

Và với tinh thần của bạn.

Hành động sám hối

Anh em (anh chị em), chúng ta hãy  
thừa nhận tội lỗi của mình, Và vì vậy  
hãy chuẩn bị để ăn mừng những bí ẩn  
thiên thiêng.

Tôi thú nhận với Chúa toàn năng Và với  
bạn, anh chị em của tôi, rằng tôi đã  
phạm tội rất nhiều, trong suy nghĩ của  
tôi và trong lời nói của tôi, trong những  
gì tôi đã làm và trong những gì tôi đã  
không làm, thông qua lỗi của tôi,  
thông qua lỗi của tôi, thông qua lỗi  
đau buồn nhất của tôi; Vì vậy, tôi hỏi  
Mary Ever-irgin, Tất cả các thiên thần  
và các vị thánh, Và bạn, anh chị em  
của tôi, để cầu nguyện cho tôi với  
Chúa, Thiên Chúa của chúng ta.

Cầu mong Chúa toàn năng thương xót  
chúng ta, tha thứ cho chúng ta tội lỗi  
của chúng ta, Và đưa chúng ta đến  
cuộc sống vĩnh cửu.

Amen

Sindhi ( \_\_\_\_\_ )

ڪريو

رب، رحم ڪر.

رب، رحم ڪر.

مسيح، رحم ڪر.

مسيح، رحم ڪر.

رب، رحم ڪر.

رب، رحم ڪر.

گلوڙيا

سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ زمين تي امن  
امان جي ماڻهن لاءِ. اسان تنهنجي  
ساراهه ڪريون ٿا، اسان توکي مبارڪ  
ڏيون ٿا، اسان توکي پيارا آهيون،  
اسان توهان کي ساراهيو، اسان  
توهان کي توهان جي عظيم شان لاءِ  
شڪرگذار آهيون، خداوند خدا،  
آسماني بادشاهه، اي خدا، قادر مطلق  
پيءُ. خداوند يسوع مسيح، اڪيلو پٽ،  
خداوند خدا، خدا جو ليمب، پيءُ جو  
پٽ، تون دنيا جا گناه ڪڍي، اسان تي  
رحم ڪر؛ تون دنيا جا گناه ڪڍي، اسان  
جي دعا حاصل ڪريو؛ توهان پيءُ جي  
ساجي هٿ تي ويٺا آهيو، اسان تي  
رحم ڪر. تو لاءِ ئي پاڪ ذات آهين،  
تون ئي رب آهين، تون ئي اعليٰ آهين،  
حضرت عيسيٰ، روح القدس سان،  
خدا پيءُ جي شان . آمين.

جمع ڪريو

اچو ته دعا ڪريون.

آمين.

لفظ جو لفافي

پهريون وقت

رب جو ڪلام.

خدا جو شڪر آهي.

Vietnamese (Tiếng Việt)

Kyrie

Chúa có lòng thương xót.

Chúa có lòng thương xót.

Chúa ơi, xin thương xót.

Chúa ơi, xin thương xót.

Chúa có lòng thương xót.

Chúa có lòng thương xót.

Gloria

Vinh quang Đức Chúa Trời cao cả nhất,  
và hòa bình trên trái đất cho những  
người có thiện chí. Chúng tôi khen  
ngợi bạn, chúng tôi chúc phúc cho  
bạn, Chúng tôi yêu mến bạn, chúng tôi  
tôn vinh bạn, chúng tôi cảm ơn bạn vì  
vinh quang to lớn của bạn, Lạy Chúa là  
Vua trên trời, Lạy Chúa là Cha toàn  
năng. Lạy Chúa Giêsu Kitô, Con Độc  
Sinh, Lạy Chúa là Thiên Chúa, Chiên  
Con của Chúa, Con của Cha, bạn lấy đi  
tội lỗi của thế giới, Hãy thương xót  
chúng tôi; bạn lấy đi tội lỗi của thế  
giới, nhận lời cầu nguyện của chúng  
tôi; bạn đang ngồi bên hữu Đức Chúa  
Cha, Hãy thương xót chúng tôi. Đối với  
bạn một mình là Đấng Thánh, một  
mình bạn là Chúa, một mình bạn là  
Đấng Tối Cao, Chúa ơi, với Chúa Thánh  
Thần, trong vinh quang của Đức Chúa  
Trời là Cha. Amen.

Sưu tầm

Hãy cùng cầu nguyện.

Amen.

Phụng vụ của từ

Lần đầu đọc

Lời của Chúa.

Tạ ơn thần.

Sindhi ( \_\_\_\_\_ )

جوابدار زبور

ٻيو پڙهڻ

رب جو ڪلام.

خدا جو شڪر آهي.

گوسپل

رب توهان سان گڏ هجي.

پنهنجي روح سان.

ابن جي مطابق پاڪ انجيل مان هڪ

پڙهڻ.

تو کي پاڪائي، اي پالٿهار

رب جي انجيل.

توهان جي ساراهه، خداوند عيسى

مسيح.

ايمان جو پيشو

مان هڪ خدا کي مڃان ٿو، پيءُ قادر

مطلق، آسمان زمين جو ٺاهيندڙ،

سڀني شين جي ظاهر پوڻيدو. مان

هڪڙي خداوند عيسى مسيح تي ايمان

آڻيان ٿو، خدا جو اڪيلو پٽ، سڀني

عمرن کان اڳ پيءُ مان پيدا ٿيو. خدا

کان خدا، روشنيءَ مان روشني، سڄو

خدا سڄو خدا کان، پيدا ٿيل، نه بنايو،

پيءُ سان مطابقت رکندڙ؛ هن جي

ذريعي سڀ شيون ٺاهيون ويون.

اسان جي ماڻهن لاءِ اسان جي

چوٽڪاري لاءِ هو آسمان مان هيٺ لٿو،

پاڪ روح جي طرفان ورجن مريم

جو اوتار هو، انسان ٿيو. اسان جي

خاطر هن کي صليب تي چاڙهيو ويو

پونٽيس پائليٽس جي هيٺان، هن کي

موت اچي ويو دفن ڪيو ويو، ٽئين

ڏينهن تي وري اٿيو صحيفن جي

مطابق. هو آسمان چڙهي ويو

پيءُ جي ساڄي هٿ تي ويٺو آهي. هو

وري جلال ايندو جيئن مثل جو

فيصلو ڪرڻ لاءِ هن جي بادشاهي

جي ڪا به پڇاڙي نه هوندي. مون کي

Vietnamese (Tiếng Việt)

Thi thiên đáp ứng

Độc thứ hai

Lời của Chúa.

Tạ ơn thần.

Sách Phúc Âm

Chúa ở với bạn.

Và với tinh thần của bạn.

Bài đọc Phúc âm thánh theo N.

Vinh quang cho bạn, hỡi Chúa

Tin Mừng của Chúa.

Lạy Chúa Giêsu Kitô, ngợi khen Chúa.

Tuyên xưng đức tin

Tôi tin vào một Chúa, Cha toàn năng,

người tạo ra trời và đất, của tất cả

những thứ hữu hình và vô hình. Tôi tin

vào một Chúa Giê-xu Christ, Con Độc

Sinh của Đức Chúa Trời, sinh ra bởi

Cha trước mọi thời đại. Chúa từ Chúa,

Ánh sáng từ ánh sáng, Chúa thật từ

Chúa thật, được sinh ra, không được

tạo dựng, hợp thể với Đức Chúa Cha;

Nhờ Ngài, tất cả mọi thứ đã được thực

hiện. Đối với loài người chúng ta và vì

sự cứu rỗi của chúng ta, Ngài đã từ trời

xuống, và bởi Chúa Thánh Thần đã

nhập thể của Đức Trinh Nữ Maria, và

trở thành người đàn ông. Vì lợi ích của

chúng tôi, ông ấy đã bị đóng đinh dưới

tay Pontius Pilate, anh ta phải chịu cái

chết và được chôn cất, và táng trở lại

vào ngày thứ ba phù hợp với Kinh

thánh. Anh ấy lên trời và ngự bên hữu

Đức Chúa Cha. Ngài sẽ trở lại trong

vinh quang phán xét người sống và

người chết và vương quốc của anh ấy

Sindhi ( \_\_\_\_\_ )

روح القدس تي يقين آهي، رب،  
زندگي ڏيڻ وارو، جيڪو پيءُ پٽ  
کان وٺي ٿو، جنهن کي پيءُ پٽ سان  
گڏ عزت شان آهي، جيڪو نبين جي  
معرفت ڳالهايو آهي. مان هڪ،  
مقدس، ڪيٿولڪ رسولي چرچ تي  
يقين رکان ٿو. مان گناهن جي معافي  
لاءِ هڪ بپتسما جو اقرار ڪريان ٿو  
مان مٿن جي جيئري ٿيڻ جو منتظر  
آهيان ايندڙ دنيا جي زندگي. آمين.

هوملي

يونيورسل نماز

اسان رب کان دعا گهرون ٿا.

رب، اسان جي دعا ٻڌي.

ايريچارست جي لفافي

پيشڪش

برڪت وارو خدا هميشه لاءِ.

دعا ڪريو، ڀائرو (ڀائرو پينرون) اها  
منهنجي تنهنجي قرباني تي سگهي  
ٿو خدا کي قبول، قادر مطلق پيءُ.

رب پاڪ اوهان جي هٿن قرباني قبول

فرمائي سندس نالي جي ساراهه  
شان لاءِ، اسان جي سني لاءِ هن  
جي سڀني پاڪ چرچ جي سني.

آمين.

يوڪريسٽڪ دعا

رب توهان سان گڏ هجي.

پنهجي روح سان.

پنهجي دلين کي بلند ڪريو.

اسان انهن کي رب ڏانهن وڌايو.

Vietnamese (Tiếng Việt)

sẽ không có hồi kết. Tôi tin vào Chúa  
Thánh Thần, Chúa, Đấng ban sự sống,  
người đến từ Chúa Cha và Chúa Con,  
ai ở với Cha và Con được tôn thờ và  
tôn vinh, người đã nói qua các tiên tri.  
Tôi tin vào một Giáo hội thánh thiện,  
công giáo và tông truyền. Tôi tuyên  
xưng một Phép Rửa để được tha tội và  
tôi mong chờ sự sống lại của người  
chết và cuộc sống của thế giới sắp tới.  
Amen.

Bài giảng

Cầu nguyện phổ quát

Chúng tôi cầu nguyện với Chúa.

Lạy Chúa, xin nghe lời cầu nguyện của  
chúng con.

Phụng vụ của Bí tích  
Thánh Thể

Vật phẩm

Chúc tụng Chúa đến muôn đời.

Cầu nguyện, anh em (anh chị em),  
rằng sự hy sinh của tôi và của bạn có  
thể được Đức Chúa Trời chấp nhận,  
Cha toàn năng.

Xin Chúa chấp nhận sự hy sinh trong  
tay bạn vì sự ngợi khen và vinh quang  
danh Ngài, vì lợi ích của chúng tôi và  
sự tốt lành của tất cả Giáo hội thánh  
thiện của Ngài.

Amen.

Cầu nguyện Thánh Thể

Chúa ở với bạn.

Và với tinh thần của bạn.

Nâng cao trái tim của bạn.

Chúng tôi nâng họ lên với Chúa.

Sindhi ( \_\_\_\_\_ )

اچو ته اسان جي رب جو شڪر ادا  
ڪريون.

اهو صحيح صحيح آهي.  
پاک، پاک، پاک رب العالمين. آسمان  
زمين تنهنجي شان سان ڀريل آهن.  
حسنن سان ڪان وڌيڪ. برڪت وارو  
آهي اهو جيڪو خداوند جي نالي تي  
اچي ٿو. حسنن سان ڪان وڌيڪ.

ايمان جو راز.

اسان تنهنجي موت جو اعلان ڪريون  
ٿا، اي رب، پنهنجي قيامت جو اقرار  
ڪريو جيستائين تون وري نه ايندين.  
يا: جڏهن اسان هي ماني کائون ٿا  
هي پيالو پيئون ٿا، اسان تنهنجي موت  
جو اعلان ڪريون ٿا، اي رب،  
جيستائين تون وري نه ايندين. يا:  
اسان کي بچايو، دنيا جي نجات ڏيندڙ،  
توهان جي صليب قيامت جي ذريعي  
توهان اسان کي آزاد ڪيو آهي.  
آمين.  
اجتماعي رسم

نجات ڏيندڙ جي حڪم تي خدائي  
تعليم سان ٺهيل، اسان کي چوڻ جي  
جرت آهي:

اسان جو پيءُ، جيڪو آسمان آرٽ،  
تنهنجو نالو پاڪ ڪيو وڃي؛ تنهنجي  
بادشاهي اچي، تنهنجي مرضي پوري  
ٿي ويندي زمين تي جيئن آسمان  
آهي. اسان کي اڄ ڏينهن جي ماني  
ڏيو، اسان جي ڏوهن کي معاف  
ڪر، جيئن اسان انهن کي معاف  
ڪريون ٿا جيڪي اسان جي خلاف  
غلطي ڪن ٿا. اسان کي آزمائش  
نه آڻي، پر اسان کي برائي کان بچايو.

اسان کي بچايو، رب، اسان دعا  
ڪريون، هر برائي کان، مهرباني سان  
اسان جي ڏينهن امن ڏيو، ته،  
تنهنجي رحمت جي مدد سان، اسان

Vietnamese (Tiếng Việt)

Chúng ta hãy tạ ơn Chúa là Thiên  
Chúa của chúng ta.

Nó là đúng và chính xác.

Holy, Holy, Holy Lord God of host. Trời  
và đất đầy vinh quang của bạn. Kinh  
tin kính chúa tối cao. Phước cho kẻ  
nhân danh Chúa mà đến. Kinh tin kính  
chúa tối cao.

Bí ẩn của niềm tin.

Chúng tôi tuyên bố cái chết của bạn,  
hỡi Chúa, và tuyên bố sự phục sinh  
của bạn cho đến khi bạn trở lại. Hoặc:  
Khi chúng ta ăn Bánh này và uống  
Chén này, chúng tôi tuyên bố cái chết  
của bạn, hỡi Chúa, cho đến khi bạn trở  
lại. Hoặc: Cứu chúng tôi, Cứu Chúa của  
thế giới, vì Thập tự giá và sự Phục sinh  
của bạn bạn đã giải phóng chúng tôi.

Amen.

Nghi thức Rước lễ

Theo lệnh của Saviour và được hình  
thành bởi sự dạy dỗ của thần thánh,  
chúng tôi dám nói:

Cha của chúng ta, Đấng ngự trên trời,  
linh thiêng là tên của bạn; vương quốc  
của bạn đến, bạn sẽ được thực hiện  
dưới đất cũng như trên trời. Cho chúng  
tôi miếng ăn hằng ngày, và tha thứ  
cho chúng tôi những vi phạm của  
chúng tôi, khi chúng ta tha thứ cho  
những ai xâm phạm chúng ta; và dẫn  
chúng ta không bị cám dỗ, nhưng hãy  
giải cứu chúng ta khỏi sự dữ.

Lạy Chúa, xin giải thoát chúng con  
khỏi mọi điều ác, ân cần ban cho hòa  
bình trong thời đại của chúng ta, điều  
đó, nhờ sự giúp đỡ của lòng thương xót

Sindhi ( \_\_\_\_\_ )

هميشه گناهه کان آزاد ٿي سگهون ٿا  
هر مصيبت کان محفوظ، جيئن  
اسان برکت واري اميد جو انتظار  
ڪريون اسان جي نجات ڏيندڙ،  
عيسيٰ مسيح جو اچڻ.

بادشاهي لاءِ، طاقت شان توهان  
جي آهي هاڻي هميشه لاءِ.  
خداوند يسوع مسيح، جنهن توهان جي  
رسولن کي چيو: امن مان توکي  
چڏيان ٿو، منهنجو امن مان توکي ڏيان  
ٿو، اسان جي گناهن تي نه ڏس، پر  
توهان جي چرچ جي ايمان تي، رحم  
سان هن کي امن اتحاد عطا فرمائي  
توهان جي مرضي مطابق. جيڪي  
هميشه هميشه لاءِ رهندا راج  
ڪندا.

آمين.

رب جو امن هميشه توهان سان گڏ  
هجي.

پنهنجي روح سان.

اچو ته هڪ ٻئي کي امن جي نشاني  
پيش ڪريون.

خدا جو ميمو، تون دنيا جا گناه ڪئي،  
اسان تي رحم ڪر. خدا جو ميمو، تون  
دنيا جا گناه ڪئي، اسان تي رحم ڪر.  
خدا جو ميمو، تون دنيا جا گناه ڪئي،  
اسان کي امن ڏي.

خدا جو گهڻو ڏسو، ڏسو اهو جيڪو  
دنيا جا گناه ڪئي ٿو وڃي. برکت وارا  
آهن اهي جيڪي گهڻي جي مانيءَ لاءِ  
سڏيا ويا آهن.

رب، مان لائق نه آهيان ته منهنجي  
چت هيٺان داخل ٿين، پر صرف لفظ  
چئو منهنجي روح کي شفا ملندي.

Vietnamese (Tiếng Việt)

của bạn, chúng ta có thể luôn luôn  
thoát khỏi tội lỗi và an toàn trước mọi  
khó khăn, khi chúng ta chờ đợi niềm  
hy vọng may mắn và sự xuất hiện của  
Đấng Cứu Rỗi của chúng ta, Chúa Giê  
Su Kỵ Tô.

Đối với vương quốc, quyền lực và vinh  
quang là của bạn bây giờ và mãi mãi.  
Lạy Chúa Giêsu Kitô, ai đã nói với các  
Sứ đồ của bạn: Bình yên tôi để lại cho  
bạn, bình yên của tôi tôi cho bạn,  
đừng nhìn vào tội lỗi của chúng ta,  
nhưng dựa trên đức tin của Giáo hội  
của bạn, và ân cần ban cho cô ấy hòa  
bình và thống nhất phù hợp với ý  
muốn của bạn. Ai sống và trị vì mãi  
mãi.

Amen.

Sự bình an của Chúa luôn ở với bạn.

Và với tinh thần của bạn.

Chúng ta hãy cho nhau dấu chỉ của  
hòa bình.

Chiên con của Đức Chúa Trời, bạn cất  
đi tội lỗi của thế giới, Hãy thương xót  
chúng tôi. Chiên con của Đức Chúa  
Trời, bạn cất đi tội lỗi của thế giới, Hãy  
thương xót chúng tôi. Chiên con của  
Đức Chúa Trời, bạn cất đi tội lỗi của  
thế giới, ban cho chúng tôi hòa bình.

Kìa Chiên Con của Đức Chúa Trời, Kìa  
người cất tội lỗi thế gian. Phước cho  
những ai được gọi đến bữa tối của  
Chiên Con.

Chúa ơi, con không xứng đáng mà bạn  
nên vào dưới mái nhà của tôi, nhưng  
chỉ nói lời nói và linh hồn tôi sẽ được  
chữa lành.

Sindhi ( )

مسيح جو جسم (رت).

آمين.

اچو ته دعا ڪريون.

آمين.

رسمن جو نتيجو

نعمت

رب توهان سان گڏ هجي.

پنهجي روح سان.

رب العالمين توهان کي خوش رکي،

پيءُ، پٽ، پاڪ روح.

آمين.

برطرفي

اڳتي وڌو، ماس ختم ٿي ويو آهي. يا:

وڃو خداوند جي انجيل جو اعلان

ڪريو. يا: سلامتيءَ سان وڃو، پنهنجي

جان سان رب جي واکاڻ ڪريو. يا:

آرام سان وڃو.

خدا جو شڪر آهي.

Vietnamese (Tiếng Việt)

Mình (Máu) của Đấng Christ.

Amen.

Hãy cùng cầu nguyện.

Amen.

Kết thúc nghi thức

Ban phước

Chúa ở với bạn.

Và với tinh thần của bạn.

Xin Chúa toàn năng phù hộ cho bạn,

Chúa Cha, Chúa Con và Chúa Thánh

Thần.

Amen.

Sa thải

Đi ra ngoài, thánh lễ đã kết thúc.

Hoặc: Ra đi loan báo Tin Mừng của

Chúa. Hoặc: Ra đi trong bình an, đời

đời bạn làm vinh hiển Chúa. Hoặc: Đi

trong hòa bình.

Tạ ơn thần.

[massineverylanguage.com](http://massineverylanguage.com)

© 2022 Copyright Calgorithms LLC